

HAVANA - MANTRY OGNIOWE

INSTRUKCJE PALENIA

SVASTI MANTRA

Om̄ bhadram karṇebhiḥ śṛṇuyāma devāḥ / bhadram paśyemākṣabhiryajatrāḥ /
 sthirairāṅgaistūvāṁśastanūbhiḥ / vyaśema devahitam yadāyuḥ /
 Om̄ svasti na indro vṛddhaśravāḥ / svasti na pūṣā viśvavedāḥ / svastinastārkṣyo arīṣṭanemih /
 svasti no bṛhaspatirdadhātu /
 Om̄ Śāntih Śāntih Śāntih //

TRYAMBAKĀM

Om̄ tryambakam yajāmahe sugandhim puṣṭivardhanam /
 urvārukamiva bandhanānmṛtyormukṣiya māmṛtāt //

oczyszczenie popiołem; czoło, gardło, dlonie

Om̄ namo rudrāya vṣnave namaḥ /
 3x Pranayama, 3x Om̄

ofiarnowanie wody;
 Keśvaya namaḥ, Madehvaya namaḥ, Govindaya namaḥ x3, Viśnave namaḥ
 Obmycie wodą powiek i uszu

SAVIT UPĀSANĀ

Om̄ dheyah sadā saviṭ-maṇḍala madhya-vartī /
 nārāyaṇaḥ sarasijāsana sanniviṣṭaḥ /
 keyūravān makara-kuṇḍalavān kiriṭi /
 hārī hiraṇmaya-vapur dhṛta-śaṅkha-cakraḥ //

rozpalenie ognia

GAYATRI

Om̄ bhūrbhuva svaḥ /
 Om̄ tatsaviturvarenyam bhargodevasya dhimahi /
 dhiyo yonah prachodayaḥ //

Om̄ āpojyotīrasomṛtam / brahmabhurbhuva svarom / asāvādityo brahma //
 tacchaīmyorāvṛṇīmahe / gātum yajñāya / gātum yajñapataye / daiví svastirastu naḥ /
 svastirmānuṣebhyah / ūrdhvam jigātu bheṣajam / śām no astu dvipade / śām catuṣpade //
 Om̄ namo brahmaṇe namo astvagnaye namaḥ pṛthiviyai nama oṣadhibhyah /

namo vāce namo vācaspataye namo viṣṇave bṛhate karomi /
 bhadram no apivatayamanah//

Om̄ śannodevirabhīṣṭaye āpo bhavantupitaye śāmyorabhiṣravantunah // skropienie wodą x2
 Om̄ āpo asmānmātarah sundhayantu // Pariśamohanam (w myślach)

AGNIPUJANAM

Om̄ bhūrbhuva svaḥ /

zamiatanie, obmycie palcami x3, skropienie x3, ułożenie kwiatów

Om̄ agnirme vāci śritah / vāg hṛdaye / hṛdayam mayi / ahamamṛte / amṛtam brahmāṇi //
 Om̄ vāyurme praṇe śritah / prano hṛdaye / hṛdayam mayi / ahamamṛte / amṛtam brahmāṇi //
 Om̄ sūryorme cakṣusisṛitah / cakṣu hṛdaye / hṛdayam mayi / ahamamṛte / amṛtam brahmāṇi //
 Om̄ candramā me manasiśritah / mano hṛdaye / hṛdayam mayi / ahamamṛte / amṛtam brahmāṇi //
 Om̄ diśo me śrotre śritā / śrotram hṛdaye / hṛdayam mayi / ahamamṛte / amṛtam brahmāṇi //
 Om̄ ātma ma atmanisritah / ātma hṛdaye / hṛdayam mayi / ahamamṛte / amṛtam brahmāṇi //
 Antastiṣṭatu amṛtasya gopāḥ //

Om̄ agnirvaidevānāmavamah / viṣṇuh paramah / tadantarenasarvā anyā devatāḥ //
 Om̄ namaḥ śipivisṭāya viṣṇave namaḥ //

Om̄ catvāri śringā trayo asya pādā dve śirṣe sapta hastāso asya/
 tridhā baddho vṛṣabho roravīti maho devo martyām ā viveśa //

RANO

GAYATRI

Om̄ bhūrbhuva svāḥ /
Om̄ tatsaviturvarenyam bhargodevasya dhimahi /
dhiyo yonah prachodayat //
Om̄ sūryo jyoti sūryah / sūryāya jyotiṣe svāhā //

klęcząc ofiarowanie pierwszego patyczka

klęcząc ofiarowanie sezamu z prawej strony
klęcząc ofiarowanie sezamu z lewej strony
klęcząc Gayatri w myślach x1

GAYATRI

Om̄ bhūrbhuva svāḥ /
Om̄ tatsaviturvarenyam bhargodevasya dhimahi /
dhiyo yonah prachodayat svāḥ //

ofiariwanie sezamu min. x10

Om̄ āpojyotīrasomṛtaṁ /
brahmabhburbhuva svarom /
asāvādityo brahma //
tacchaīmyorāvṛṇīmahe /
gātum yajñāya /
gātum yajñapataye /
daivī svastirastu naḥ /
svastirmānuṣebhyah /
ūrdhvam̄ jigātu bheṣajam /
śam no astu dvipade /
śam catuṣpade //

„solenie” x2

Om̄ namo brahmaṇe namo astvagnaye namah pṛthivyai nama oṣadhibhyah /
namo vāce namo vācaspataye namo viṣṇave bṛhate karomi /
bhadram no apivatayamanah//

zebranie kwiatków, zamiatanie, obmycie palcami x3, skropienie wodą x3, ułożenie kwiatków, kadzidła
stojąc ofiarowanie drugiego patyczka: agnaye namah
poklon, popiół

krṣṇāya vāsudevāya haraye paramātmane /
prañata kleśa nāśaya govindāya namo namah //3x

WIECZÓR

GAYATRI

Om̄ bhūrbhuva svah̄ /
 Om̄ tatsaviturvarenyam bhargodevasya dhimahi /
 dhiyo yonah prachodayat //
 Om agnir-jyotir jyoti-agni / agnaye jyotie svāhā //

klęcząc ofiarowanie pierwszego patyczka

klęcząc ofiarowanie sezamu z prawej strony
klęcząc ofiarowanie sezamu z lewej strony

GAYATRI

Om̄ bhūrbhuva svah̄ /
 Om̄ tatsaviturvarenyam bhargodevasya dhimahi /
 dhiyo yonah prachodayat svah̄ //

Gayatri w myślach x10

RUDRAPRAŚNA

Om̄ sadyojātam prapadyāmi sadyojātāya vai namo namah̄ /
 bhavebhavē nātibhave bhavasva mām /
 bhavodbhavāya namah̄ //
 vāmadevāya namo jyeṣṭhāya namaśśreṣṭhāya namo rudrāya namah̄
 kālāya namah̄ kalavikaraṇāya namo balavikaraṇāya namo balāya namo
 balapramathānāya namassarvabhūtadamanāya namo manonmanāya namah̄ //
 aghorebhyo'tha ghorebhyo ghoraghoraṭarebhyaḥ /
 sarvebhyaśsarva śarvebhyo namaste astu rudrarūpebhyaḥ //
 tatpuruṣāya vidmahe mahādevāya dhimahi /
 tanno rudraḥ pracodayāt //
 īśānassarvavidyānāmiśvarassarvabhūtānām
 brahmādhipatirbrahmaṇo'dhipatirbrahmā śivo me astu sadāśivom //

Om̄ tryambakam yajāmahe sugandhim puṣṭivardhanam /
 urvārukamiva bandhanānmṛtyormukṣya māmṛtāt //

ofiarowanie sezamu min.x10

ṛtaṁ satyam param brahma puruṣam kṛṣṇapiṅgalam /
 ūrdhvaretam virūpākṣam viśvarūpāya vai namo namah̄ //
 sarvo vai rudrastasmai rudrāya namo astu /
 puruṣo vai rudrassanmaho namo namah̄ /
 viśvam bhūtam bhuvanam citram bahudhā jātam jāyamānam ca yat /
 sarvo hyeṣa rudrastasmai rudrāya namo astu /
 kadrudrāya pracetase mīḍhuṣṭamāya tavyase /
 vocema śamtamaṁ hṛde /
 sarvo hyeṣa rudrastasmai rudrāya namo astu //

solenie x2

zebranie kwiatków, zamiatanie, obmycie palcami x3, skropienie wodą x3, ułożenie kwiatków, kadzidła
stojąc ofiarowanie drugiego patyczka: agnaye namah̄
poklon, popiół

kṛṣṇāya vāsudevāya haraye paramātmane /
 praṇata kleśa nāśaya govindāya namo namah̄ //3x